

|   |                             |   |   |
|---|-----------------------------|---|---|
| Art des Fahrzeuges<br><b>Landw. Traktor</b>   | Fabrikmarke<br><b>DEUTZ</b> | Typ<br><b>D 6006</b>                                      | Typenschein-Nummer<br><b>CH 4199 09</b> |
| ERKENNUNGSMERKMALE <b>"D 6006" beidseitig auf Motorhaube + bei Chassis-Nr. + auf</b>        |                             |   |   |
| <b>Hersteller-Plakette, rechts, auf Vorderachslagerbock</b>                                 |                             |   |   |
| Fahrgestellnummer eingeschlagen <b>rechts, auf Zwischenge triebe-Gehäuse + auf Plakette</b> |                             |   |   |
| Motorkennzeichen eingeschlagen <b>"F 4 L 912" links hinter Anlasser + auf Motorplakette</b> |                             |   |   |
| Hersteller <b>K H D AG, Köln (D)</b>  |                             | Importeur <b>H.F. Würgler, Affoltern a.A.</b>             |   |
| FAHRGESTELL Anz. Achsen <b>2</b> Anz. Räder <b>4</b> Antrieb <b>Hinterräder</b>             |                             | MOTOR Bauart <b>Reihe</b> Takte <b>4</b>                  |   |
| Lenkung <b>Mitte</b> Lenkhilfe <b>auf Wunsch</b>  |                             | Marke <b>DEUTZ</b> Treibstoff <b>Diesel</b>               |   |
| Betriebsbremse <b>mechanisch, IB, a.Vorgelegewelle + Einzelrad-</b>                         |                             | Typ <b>F 4 L 912</b>                                      |   |
| Hilfsbremse <b>mech. IB, auf [bremse</b>  |                             | Lage <b>vorn</b> Anz. Zyl. <b>4</b>                       |   |
| Stellbremse <b>Vorgelege</b> Anhängerbr.  |                             | Bohrung <b>100</b> Hub <b>120</b>                         |   |
| Getriebeart <b>mechanisch</b> Anz. Gänge <b>3 x 3</b>                                       |                             | Hubraum <b>3768</b> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <b>19.2</b> |   |
| Diff. Sperre <b>vorh.</b> Zughaken <b>V + H</b> Höchstgeschwind. <b>20 *</b> km/h           |                             | Leist.-PS <b>62</b> (DIN) bei <b>2300</b> U/min           |   |
| KAROSSERIEFORM Anz. Türen   |                             | Kühlung <b>Luft</b>                                       |   |
| <b>(1 Notsitz m. Geländer a. Kotflügel)</b> Schiebedach                                     |                             | Lärm <b>85</b> dB (B) bei <b>2300</b> U/min               |   |
| Anz. Plätze : TOTAL <b>2</b> ; vorn <b>1</b> ; Mitte ; hinten <b>1</b> ; Stehplätze         |                             | Lärmdämpfung <b>1 Topf 540/125/180</b>                    |   |
| ABMESSUNGEN Spurweite <b>V 1420 H 1520 (verstellb)</b>                                      |                             | GEWICHTE <b>Vorn Mitte Hinten TOTAL</b>                   |   |
| Spurkreis <b>L 7.7 R 7.4</b>  |                             | Leergewicht <b>920 1580 2500</b>                          |   |
| Achsabstand <b>2150 / ( / / )</b>   |                             | Nutzlast  |   |
| Aussenabmessungen Innenabmessungen  |                             | Gesamtgewicht:  |   |
| Länge   | <b>3720</b>                 | Fabrik-Garantie <b>je nach Reifen 4110-5000</b>           |   |
| Breite  | <b>1955</b>                 | Reifen-Dimens. <b>7.50-16 6 PR/16.9/14-30 6 PR +)</b>     |   |
| Höhe  | <b>1900</b>                 | Tragkraft p. Achse <b>1420 3520</b>                       |   |
| Ueberhang V   | <b>530</b>                  | Gesamtzuggewicht  |   |
| H   | <b>1040</b>                 | Anhängelast   |   |
| S   |                             | Fabrikgar. max. kg  |   |

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ HELLA Lichtlupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht 2/ Duplo, symm. Standlicht 2/ separat

Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_

Warnvorrichtung 1/ elektr. (1-Ton) Lautstärke 86 (dB) B

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_

Schlusslicht 2/ separat Rückstrahler 2+2 Separat

Stoplicht 2/ separat Rückfahrlampen \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messer Tractometer

Richtungsblinker 4

Vorn orange seitl. \_\_\_\_\_ hinten orange

Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_

Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Landw.-Traktor

Marke & Typ DEUTZ D 6006

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Typenschein-Nummer CH 4199 09

Karosserieform (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Farbe \_\_\_\_\_ (nach Fahrzeug)

Plätze : Total 2 (Vorn) 1

Leergewicht 2500 Treibstoff Diesel

PS 19,2

Nutzlast \_\_\_\_\_ Hubraum 3768

Gesamtgew. \_\_\_\_\_ Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :

- \* ) Geschwindigkeit : 20 km/h bei 2300 U/min.  
Plombierung : 2 auf Vollgasbegrenzungsschraube und Reglergehäusedeckel
- + ) Reifen : Auf Wunsch V= 6.00-19  
H= 11-36, 12-36, 13-30, 15-30
- § ) Höhe der Lichter: Können aus technischen Gründen nicht tiefer gesetzt werden.  
Rückstrahler auf Kotflügel-Träger werden vom Importeur montiert. Der seitliche  
Abstand von 40 cm kann aus technischen Gründen nicht eingehalten werden.

Ort und Datum der Prüfung  
Affoltern a.A. 13.-14.6.68

Die Prüfungskommission